

세컨드 찬스 최초 서면 진정서 (한국어) 2025년 10월

목적:

본 최초 서면 진정서는 2025년 10월 1일부로 발효된 2022년 세컨드 찬스 개정법(Second Chance Amendment Act, SCAA) 제 2편의 위반 혐의를 신고하기 위해 작성되었습니다. SCAA에서는 범죄 이력 제공자가 (1) 봉인(sealed), 말소(expunged) 또는 무효화(set aside)된 기록과 관련된 범죄 이력 정보를 보고하는 행위, (2) 부정확하다는 사실을 알고 있는 범죄 이력 정보를 보고하는 행위, (3) 보고일 30일 이전에 발생한 변경 사항이 반영되지 않은 범죄 이력 정보를 포함하는 행위를 금지합니다.

범죄 이력 제공자는 의무적으로 (1) 범죄 기록 당사자에게 범죄 이력 보고서 사본을 제공하고, (2) 해당 정보의 원출처 및 그 정보를 입수한 날짜를 명시하며, (3) 개인의 범죄 기록을 보고하기 전에 생년월일과 이름 등 두 가지 식별 정보를 사용해야 합니다.

이 최초 서면 진정서를 작성하기 전에 본 법률에 따른 권리를 충분히 이해할 수 있도록 OHR 웹사이트(ohr.dc.gov)를 방문하거나 (202) 727-4559 번으로 해당 사무국에 직접 문의하시기 바랍니다.

지침

이 최초 서면 진정서는 차별 행위가 발생했거나 그 사실을 알게 된 날로부터 1년 이내에 제출해야 하며, 위반이 발생했을 가능성이 있다고 생각하시면, 아래 양식을 가능한 한 빠짐없이 작성해 주시기 바랍니다.

최초 서면 진정서가 접수된 후 OHR 접수 담당자가 연락을 드릴 수 있습니다. 이 진정서는 해당 법률의 적용 대상에 해당하는지(관할 요건을 충족하는지)를 확인하기 위해 검토 절차를 거치게 되며, 왼쪽에 별표(*)가 표시된 항목은 필수 항목이므로 반드시 작성해야 합니다.

최초 서면 진정서를 작성한 후에는 이 양식을 이메일(ohr.intake@dc.gov)로 보내거나 우편 또는 방문 접수 (Office of Human Rights – Intake, 441 4th Street NW, Suite 570N, Washington DC, 20001)로 제출하여 주시기 바랍니다. 이 양식은 OHR 웹사이트에서 다른 언어 버전으로도 제공됩니다.

제 1 장: 관찰권

*해당 사항을 모두 체크하시기 바랍니다.

*해당 범죄 이력 보고서에 D.C. 법률 위반이나 D.C. 거주자의 위반 혐의와 관련된 정보가 포함되어 있었습니까?

- 예
 아니요

*문제가 된 범죄 이력 보고서의 작성(또는 발행) 날짜는 언제입니까?

*해당 위반 행위가 오늘 기준으로 1년 이내에 발생했거나 발견되었습니까?

- 예
 아니요

제 2 장: 진정한

*오늘 날짜:

*이름/성:

*주소:

*시/주/우편번호:

이메일 주소:

*기본 전화번호:

대체 전화번호:

*어떤 언어로 소통하기 원하십니까? 원하는 언어에 표시하세요.

영어 암하라어 중국어 프랑스어 한국어 스페인어 베트남어
 기타(적어주세요)

통역이 필요하십니까?

예
 아니요

예인 경우, 어떤 언어의 통역이 필요하십니까?

합리적인 편의 제공(예: 수어 통역 등)이 필요하십니까?

예
 아니요

예인 경우, 설명해 주세요.

선호하시는 성별 대명사는 무엇입니까?

변호사 또는 변호사가 아닌 대리인이 있는 경우, 아래 항목을 작성해 주시기 바랍니다.

이름:

전화/팩스:

주소:

이메일:

참고: 예정된 접수 면담 전에 법률 대리인을 선임했거나 현재 법률 대리인의 도움을 받고 있는 경우, 해당 대리인은 (1) 면담 전 과정 동안 함께 참석하거나, (2) 면담이 대리인 없이 진행될 수 있음을 명시한 서한을 OHR 에 제출하여 면담 시 대리인 참석을 철회해야 합니다.

제 2 장: 피진정인

*회사 또는 기관명:

대표자 성명 및 직책(예: 사장, 소유주, 인사 관리자):

*주소:

*시/주/우편번호:

전화번호:

팩스 번호:

이메일 주소:

5 페이지에서 계속 작성해 주시기 바랍니다.

제 3 장: 사건 정보

아래에 요청된 날짜를 기입하고, 상황에 해당하는 위반 사례를 선택하시기 바랍니다.

*범죄 이력 보고서 날짜:

*아래에 나열된 위반 사항 중 하나 이상을 처음 발견한 날짜:

*귀하가 추정하는 각 위반 사항을 아래 해당 상자에 체크하세요.

- 범죄 이력 보고서 사본을 제공해 주지 않음
- 범죄 이력 보고서에 기재된 정보의 출처를 명시하지 않음 및/또는 해당 정보를 그 출처로부터 입수한 날짜를 범죄 이력 보고서에 명시하지 않음
- 개인의 범죄 기록을 보고하기 전에 생년월일과 이름 등 두 가지 식별 정보를 사용하지 않음
- 범죄 이력 보고서에 말소되었거나, 봉인되었거나, 무효화된 범죄 기록과 관련된 정보가 포함되어 있음
- 범죄 이력 보고서에 범죄 이력 제공자가 부정확하다는 것을 알고 있는 범죄 기록과 관련된 정보를 제공함
- 범죄 이력 보고서에 보고서가 제공되기 30 일 이전에 발생한 변경 사항이 반영되지 않은 범죄 이력 정보가 포함되어 있음

6 페이지에서 계속 작성해 주시기 바랍니다.

제 4 장: 진정 내용

*진정을 제출하게 된 사건에 대한 세부 내용을 작성해 주세요. 날짜 및 관련자(들)의 이름도 함께 기재해 주시기 바랍니다.

제 5 장: 확인 및 동의

*아래 모든 항목에 체크하고 서명해야 진정서가 공식적으로 접수됩니다.

- 본인은 위에 기재된 내용에 따라 진정을 제기하며, OHR 이 해당 혐의에 대해 조사 및 시정 조치를 취해 줄 것을 요청합니다.
- 본인은 OHR 이 피진정인에게 위에 기재한 혐의 내용과 제 이름을 포함한 진정 관련 정보를 통보해야 함을 알고 있습니다.
- 본인은 OHR 이 컬럼비아 특별구(District of Columbia)의 다른 관련 법률을 적용하여 추가적인 혐의에 대해서도 조사할 수 있음을 인정합니다.
- 본인은 OHR 의 절차에 성실히 협조하고, OHR 직원들을 존중하는 태도로 대할 것이며, 이를 이행하지 않을 경우 진정이 기각될 수 있음을 알고 있습니다.

*진정인 서명

*진정인 서명일

이 양식을 이메일(ohr.intake@dc.gov)로 보내거나 우편 또는 방문 접수(Office of Human Rights – Intake, 441 4th Street NW, Suite 570N, Washington DC, 20001)로 제출하여 주시기 바랍니다.